

algarve
IDEEEN
&
INSPIRATIONEN

EINE REISE BEGINNT,
WENN MAN ANFÄNGT,
SIE SICH IN SEINEN
TRÄUMEN
AUSZUMALEN.



Stellen Sie sich eine Gegend am Atlantik vor, die mit über 300 Sonnentagen im Jahr und ihrem mildem Klima echtes Mittelmeerfeeling aufkommen lässt.

Eine Gegend, in der jeder Tag besonders ist und die Zeit langsamer zu verstreichen scheint.

Eine Gegend, an deren 200 km langen Küste es Strände zu entdecken gibt, an denen Sie die herrlichsten Sonnenuntergänge erleben können – so schön, dass Ihnen der Atem stockt.

Eine Gegend mit beeindruckender Natur und abwechslungsreichen Landschaften, ausgezeichneten Golfplätzen, hervorragendem Essen, Weinen, Spas, Thermalbehandlungen, Themenparks für die ganze Familie und einem breitgefächerten Unterkunftsangebot.

Und all das und noch viel mehr quasi vor Ihrer Haustür.

Entdecken Sie selbst, warum die Algarve noch immer Europas bestgehütetes Geheimnis ist.

ÜBER DIE ALGARVE

FLÄCHE

5 412 km²

BEVÖLKERUNG

451 005

Zensus 2011

DURCHSCHNITTSTEMP.

Luft

Sommer: 24°C – 29°C

Winter: 15°C – 18°C

Wasser

Sommer: 21°C – 24°C

Winter: 15°C – 19°C

KÜSTENLÄNGE

200 km

(Atlantik)

OFFIZIELLE SPRACHE

Portugiesisch

ZEICHENERKLÄRUNG

STRÄNDE



STRÄNDE

MEER



SURFEN/
WINDSURFEN

KULTUR



HISTORISCHES
ERBE

GOLF



GOLFPLATZ

NATUR



NATURSCHUTZ-
GEBIET

ESSEN
UND
TRINKEN



TRADITIONELLE
KÜCHE

WELLNESS



THERMALBAD

FREIZEIT-
PARKS



FREIZEITPARK



TAUCHEN



KUNSTHANDWERK



WANDERN



GOURMETLOKALE
UND STERNEKÜCHE



SPA



BOOTSTOUR



EVENTS



RADFAHREN



WEINPROBEN



DELFIN- UND
WALBEOBACHTUNG



NACHTLEBEN



VOGELBEOBACHTUNG



FOLKLORE
UND FADO



NACHHALTIGE
URLAUBSDESTINATION

FLUGHAFEN



ECOVIA



VIA ALGARVIANA



An aerial photograph of a tropical beach. The top half shows the deep blue ocean with a few whitecaps. A narrow strip of white sand beach curves from the left towards the right. The bottom half of the image is a semi-transparent orange overlay. The word 'STRÄNDE' is written in white, stylized, hand-drawn capital letters in the center of the orange area. Below the text is a small white horizontal line.

STRÄNDE

*Weiße Sandstrände mit kristallklarem Wasser –
ohne sie wäre es kein Traumurlaub.*



In der Algarve finden Sie die unterschiedlichsten Strände.

Im Westen liegen Sagres und die felsige, wellenumtoste Costa Vicentina, ein wahres Paradies für Surfer. Und nirgendwo in Europa geht die Sonne spektakulärer unter als am Kap São Vicente.

Von dort in Richtung Osten schließen sich zwischen bizarr geformten, goldfarbenen Felsen versteckte Buchten an, die das Herz eines jeden Wassersportlers höher schlagen lassen. Die blauen Wogen und bunt schimmernden Felsformationen begleiten Sie bis in den Ostteil der Algarve.

Dort beherrschen langegezogene, breite Sandstrände das Landschaftsbild und locken mit seichtem, ruhigem Wasser vor allem Familien mit Kindern an. Und wem der Sinn nach einer romantischen Bootsfahrt zu einsamen Inseln steht, die zu Fuß oder per Auto nicht zugänglich sind, für den ist die Hafllandschaft des Naturparks Ria Formosa genau das Richtige.



Über einhundert Strände warten auf Sie: Strände, die optimal geeignet sind für Familien, für Wassersportfans, für Menschen mit eingeschränkter Mobilität und für diejenigen, die nach dem Umweltgütezeichen Blaue Flagge Ausschau halten. Oder auch für Strandspaziergänger, die ihre Füße gerne von den Wellen umspülen lassen und begeistert beobachten, wie die Morgen- und die Abendsonne die ganze Umgebung in ein sanftes Licht tauchen.



KOMMEN SIE UND ÜBERZEUGEN SIE SICH SELBST, DASS WIR ZU RECHT BEREITS MEHRFACH ZUR BESTEN STRANDDESTINATION EUROPAS GEKÜRT WURDEN.





MEER

Die wunderschöne Algarve ist bekannt für ihr türkisfarbenes Meer, für die Brandung an der Westküste und die ausgezeichneten Schwimm-, Angel- und sogar Tauchreviere.





Surfer und Windsurfer - seien es Anfänger oder wahre Könner - finden an der Costa Vicentina immer gute Wellen und den richtigen Spot. Versuchen Sie, den einheimischen Surfern einen Geheimtipp zu entlocken – **Sie werden sehen, es lohnt sich.**

Wer Unterrichtsstunden nehmen möchte, findet eine Menge Surfschulen nicht nur an der Costa Vicentina, sondern auch in Portimão, die Ihnen gerne die notwendigen Grundlagen vermitteln, damit Sie bald Ihre erste Welle reiten können.

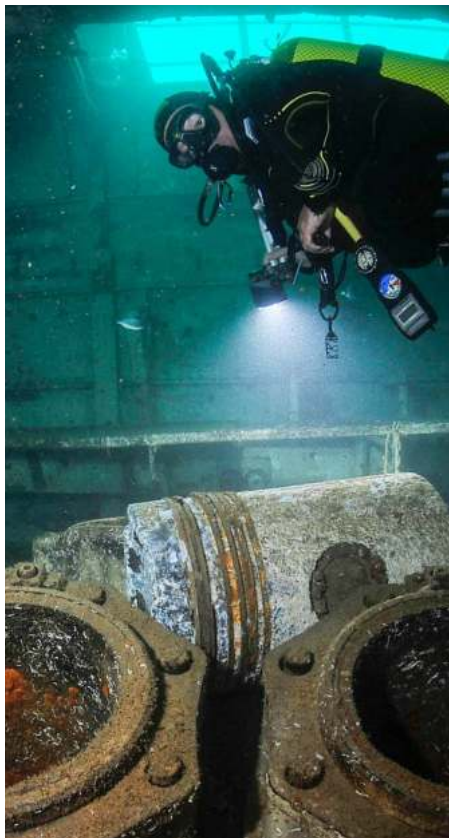


**FÜR WASSERSPORTAKTIVITÄTEN
BESONDERS GEEIGNET SIND DER
STRAND VON PRAIA DA ROCHA
(PORTIMÃO) UND DIE INSEL
TAVIRA IN DER OSTALGARVE.**



Taucher finden in Portimão alles, was sie für die Ausübung ihres Sports brauchen. Hier wurden vier Schiffe der portugiesischen Marine versenkt, die heute als künstliche Riffe unzähligen Arten der Meeresfauna und –flora einen Lebensraum bieten. Dieser in Europa einmalige Tauchspot ist ein Paradies für Sporttaucher und solche, die es werden wollen.

Weiter östlich tummeln sich Thunfischschwärme im offenen Meer vor Olhão und garantieren ein unvergleichliches Taucherlebnis.



ODER WAS HALTEN SIE VON EINEM SCHNORCHELAUSFLUG ZU DEN SEEPFERDCHEN IN DER RIA FORMOSA?

IN DEN LAGUNENGEWÄSSERN LEBT DIE WELTWEIT GRÖSSTE POPULATION DIESER INTERESSANTEN LEBEWESEN.



Ihr "Meereserlebnis" wäre nicht perfekt ohne eine Bootstour, auf der Sie die gesamte Küste erkunden und die verschiedenen Landschaften entdecken können, die die Algarve so einzigartig machen.

Sie werden erstaunt sein, wie das Meer je nach Wellengang oder bei der Fahrt über eine friedliche Lagune seine Farbe verändert.

Und mit etwas Glück werden Sie auf Ihrem Ausflug Delfinen und Walen begegnen. Besonders vor Lagos, Albufeira, Faro und Olhão sollten Sie die Augen offen halten.



**WER ES GERNE ETWAS
EXKLUSIVER MAG,
UNTERNIMMT EINEN
SEGELTRIP ZU ZWEIT
INKLUSIVE MASSAGE AN BORD.
NA, SCHON ENTSPANNT?**





KULTUR

Geschichtsliebhaber wird sicher interessieren, dass der Name "Algarve" vom arabischen "Al Gharb" abgeleitet wurde, was soviel bedeutet wie "der Westen".



Doch schon lange bevor die Mauren von König Sancho II. vertrieben wurden, siedelten Phönizier, Karthager, Griechen, Römer, Goten, Maghrebiner und Mauretanier in der Region und hinterließen ihre Spuren. **Entstanden ist daraus eine bunte Mischung verschiedener Kulturen und Traditionen, die sich auch in Kunst und Architektur widerspiegelt.**

Noch heute ist dieses historische Erbe spürbar: beim Betreten eines Klosters oder einer Kirche, bei der Besichtigung einer Festung oder beim Besuch eines Museums. Relikte der alten Völker finden sich überall, sowohl an der sonnenverwöhnten Küste als auch im gebirgigen Hinterland.



NEHMEN SIE EINE LANDKARTE ZUR HAND, FAHREN SIE NACH ALJEZUR, SAGRES, LAGOS, SILVES, LOULÉ, VILAMOURA, FARO, ESTOI, TAVIRA, CASTRO MARIM UND UNTERHALTEN SIE SICH MIT DER EINHEIMISCHEN BEVÖLKERUNG. NACH IHREM BESUCH WERDEN SIE VERSTEHEN, WARUM HIER DER SCHLÜSSEL ZUM VERSTÄNDNIS EINER GANZEN REGION LIEGT.



Führer für das Kulturerbe | www.visitalgarve.pt



Wer schon immer wissen wollte, wie Korb- und Töpferwaren hergestellt werden, hat jetzt Dank eines neu entwickelten Angebots im Bereich Kreativtourismus in Loulé Gelegenheit, zusammen mit echten Handwerkern deren Metier zu erlernen. Und das Beste daran ist, dass Sie Ihr Werk mit nach Hause nehmen können.

Wussten Sie, dass Portugal der weltweit größte Produzent von Kork ist?

In der Algarve gibt es eine Menge davon. Vielleicht denken Sie daran, wenn Sie das nächste Mal eine Flasche Sekt öffnen... Die Verarbeitung von Kork gehört neben der Korbflechtereie und der Töpferei zu den traditionellen Handwerkskünsten, die noch heute betrieben werden. Die handgefertigten Produkte findet man vor allem in Porches, São Brás, Loulé und Alcoutim.



Für diejenigen, die gerne einmal ein Event vor Ort erleben möchten, findet sich bestimmt etwas Passendes in unserem Veranstaltungskalender. Wer sich für Musik, Gastronomie, das Leben im Mittelalter, Sport, Karnevalsbräuche, religiöse Feste oder Sandskulpturen interessiert, kann in Portimão, Silves, Lagoa, Loulé, Faro, Olhão, Tavira und Castro Marim entsprechende **Veranstaltungen besuchen und zusammen mit den Einheimischen feiern.**





Besuchen Sie eine Volkstanzvorführung, testen Sie, ob Ihre eigenen Füße flink genug sind für die schnellen Tanzschritte beim traditionellen *corridinho algarvio* oder besuchen Sie ein Fado-Konzert und versuchen Sie, das typisch portugiesische Lebensgefühl der *saudade* zu erspüren. Auch wenn Sie den Text nicht verstehen - **die Musik wird Ihnen ins Herz gehen.**



In der Algarve gehört die gepflegte Abendunterhaltung einfach dazu. Egal, ob Sie mit Freunden in einem Straßenlokal feiern oder Ihren Drink lieber in der exklusiven Bar eines Luxushotels genießen möchten – es ist garantiert für jeden Geschmack und Geldbeutel etwas dabei.

**APROPOS GELDBEUTEL...
EIN BESUCH UNSERER CASINOS
GEHÖRT ZUM ABSOLUTEN
PFLICHTPROGRAMM.**



GOLF

*Golfer, die in der Algarve ihrer Leidenschaft
frönen, sind glückliche Golfer.*

*Die Region wurde wiederholt zur besten Golfdestination
Europas gekürt, und das aus gutem Grund.*





Es ist kaum vorstellbar, dass die Geschichte des Golfsports, der heute selbstverständlich zur Algarve gehört, hier erst 1966 begonnen hat.

50 Jahre später hat sich die Region nicht nur zu einem der führenden Reiseziele in Europa, sondern auch zu einer preisgekrönten Golfdestination entwickelt.

ES IST NICHT WEITER VERWUNDERLICH, DASS DIE INZWISCHEN **INSGESAMT 42, GANZJÄHRIG BESPIELBAREN 9- BZW. 18-LOCH-ANLAGEN AN DER ALGARVE ALLJÄHRlich HUNDERTTAUSENDE GOLFER ANZIEHEN. **DER GROSSTEIL DER SPEKTAKULÄREN GOLFLPLÄTZE****

WURDE VON INTERNATIONAL RENOMMIERTEN ARCHITEKTEN ENTWORFEN, UND EINIGE ZÄHLEN ZU DEN BESTEN 100 DER WELT.

Über die Hälfte der Golfplätze liegt direkt an der Küste.

Die Auswahl an innereuropäischen Flugverbindungen ist ebenso umfangreich wie das Übernachtungsangebot, das von Hotels bis hin zu Unterkünften mit Selbstverpflegung reicht und keine Wünsche offenlässt.

Die Algarve ist das ideale Urlaubsziel für jeden Golfer, unabhängig von Alter und Können. Hier findet jeder seinen Lieblingsplatz, auf dem ihm vielleicht auch mal ein Hole-in-One gelingt.





NATUR

*Haben Sie schon einmal unsere Fischkonserven probiert?
Das sollten Sie unbedingt tun, denn sie sind eine
wahre Delikatesse.*





Aber abgesehen von Fischfang und Fischverarbeitung gibt es an der Algarve kaum Industrie, sodass es von jeher kein Problem war, nachhaltige und umweltfreundliche Praktiken umzusetzen.



***DIE IN DIESE RICHTUNG
GEHENDEN BEMÜHUNGEN
SPIEGELN SICH IN DEN
NATURSCHUTZGEBIETEN
UND -PARKS WIDER, ZU DENEN
DIE COSTA VICENTINA, DIE
FLUSSLANDSCHAFT RIA DE ALVOR,
DER NATURPARK RIA FORMOSA
UND DIE SALZMARSCHEN BEI
CASTRO MARIM ZÄHLEN.***

Der Naturpark Costa Vicentina mit seinen Steilklippen, Stränden, Dünen und Hügeln ist ein Naturjuwel, in dem 750 nachgewiesene Pflanzenarten und 200 Vogelspezies leben, darunter der Bonelli-Adler und der Wanderfalke. Wie die anderen Schutzgebiete der Algarve auch ist der Park ein Hotspot für Vogelbeobachtungen.

Weiter oben im Monchique-Gebirge, am Pico da Fóia (die höchste Erhebung der Algarve), haben Tierarten wie Otter, Fuchs, Wildschwein, Dachs, Wildkatze und der berühmte Iberische Luchs ihren Lebensraum.





Führer über Vogelbeobachtungen an der Algarve
www.visitalgarve.pt

DER NATURPARK RIA FORMOSA BESTEHT AUS EINEM EINZIGARTIGEN LAGUNENSYSTEM, DAS SICH JE NACH WINDRICHTUNG, STRÖMUNG UND GEZEITEN STÄNDIG VERÄNDERT.



Es ist also nicht weiter verwunderlich, dass es sich zu einem Paradies für Wildtiere entwickelt hat, in dem Flamingos, Geier, Waldschnepfen und Eisvögel heimisch sind. Das äußerst seltene Purpurhuhn, das in Portugal nur in diesem Gebiet brütet, wurde zum Symbol dieses herrlichen Naturparks gewählt. Ein weiterer Bewohner des Feuchtgebietes ist das Chamäleon, das anderswo in Europa leider vom Aussterben bedroht ist. Auf einer Wanderung oder einer Bootstour können Sie sich weiter informieren.

Wenn wir über einheimische Spezies sprechen, dürfen wir natürlich die freundlichen Wasserhunde nicht vergessen. Bo and Sunny, die mit Familie Obama im Weißen Haus leben, sind die besten Botschafter der ursprünglich von hier stammenden Rasse.

An der Guadiana-Mündung liegt das unter Naturschutz stehende Sumpfbgebiet Castro Marim und Vila Real de Santo António, in dem man im Jahresverlauf 153 verschiedene Spezies beobachten kann. Zu ihnen gehören die graziösen Flamingos, aber auch Störche, Säbelschnäbler, Strandläufer, Regenpfeifer und Rotschenkel. Halten Sie Ihre Kamera bereit!





Sie haben Lust, die Algarve zu Fuß zu erkunden? Wanderer finden eine große Auswahl an gut ausgeschilderten Wegen, auf denen sie – ausgestattet mit Wanderführern und Kartenmaterial – ins versteckte Hinterland der Algarve vordringen können. Es erwarten Sie herrliche Landschaften, gastronomische, historische, kulturelle Höhepunkte, Wissenswertes über Brauchtum und die Korkproduktion – und alles dicht beieinander.

Die Via Algarviana ist ein schöner Wanderweg, der von Alcoutim bis ans Kap São Vicente führt und es Ihnen so ermöglicht, die Algarve von Ost nach West zu durchstreifen. Auf kürzeren Wegstrecken, die von der Via Algarviana abzweigen, gelangt man zu Sehenswürdigkeiten abseits der Hauptroute.



Der insgesamt 400 km lange Weitwanderweg Rota Vicentina führt an der zweifellos schönsten Küste Südeuropas entlang. Die Route besteht aus dem Historischen Weg im Hinterland, dem Fischerpfad und Rundwegen. Sie haben die Wahl zwischen einzelnen Etappen, aber vielleicht reizt es Sie ja auch, den Weg vollständig zu erwandern.

Ebenfalls erwähnenswert ist die Korkroute. In São Brás de Alportel können Sie den Weg des Korks von der Anpflanzung der Korkeichen über das Schälen bis zur industriellen Herstellung des Endprodukts verfolgen.



www.viaalgarviana.org | www.rotavicentina.com
www.rotadacortica.pt



Wenn Sie vom Wandern müde sind, können Sie sich ein Rad leihen, unsere bekannten Radwege befahren, die meist in Küstennähe verlaufen, und sich die frische Meeresbrise um die Nase wehen lassen. Radsport ist in der Region sehr beliebt. Sie können sogar Radtouren buchen.



[Naturtourismusführer](http://www.naturtourismusfuhrer.com) | www.visitalgarve.pt



ESSEN UND TRINKEN

*Wer an die Algarve kommt, sollte Hunger mitbringen.
Sie werden von unserem kulinarischen
Angebot begeistert sein.*



Es ist eine unglaublich leckere Mischung aus leichter mediterraner Küche und der eher deftigen Hausmannskost, wie sie überall in Portugal auf den Tisch kommt.

Besuchen Sie Restaurants an der Küste und in den Bergen und lassen Sie sich von den Unterschieden überraschen. Die Küche ist so vielfältig, dass sich Ihre Geschmacksknospen freuen werden.

Wenn eine Region über eine 200 km lange Küste verfügt, ist das ein sicheres Zeichen dafür, dass Fisch und Meeresfrüchte hervorragend sind. In der Algarve kommt der Fisch frisch auf den Teller. Versuchen Sie die typischen, bei Einheimischen besonders beliebten Gerichte wie den Fischeintopf



caldeirada, die berühmte cataplana, in einer traditionellen Pfanne gedünstete Meeresfrüchte, oder Muscheln und Krake, die lokale Köche auf die unterschiedlichsten Arten zubereiten.

IN DEN BERGREGIONEN IM HINTERLAND FINDEN SIE HAUSGEMACHTE SPEZIALITÄTEN

wie Oliven, Käse und Brot, die genauso wie der traditionelle presunto (roher Schinken) und die geräucherten Würste aus Monchique bei keiner guten Mahlzeit fehlen dürfen. Probieren Sie den Eintopf aus Kichererbsen und Weißkohl und Wildschwein mit Bohnen. Oder xerém (Maisbrei) mit Speck, oder... - wir können gar nicht alle Köstlichkeiten aufzählen.

Einen berühmten Klassiker dürfen wir nicht vergessen, und zwar frango da Guia (oder frango piri-piri): jenes pikant gewürzte, knusprig gegrillte Hähnchen, das Genussfreunde aus der ganzen Region anlockt. Wer es einmal probiert hat, weiß warum. Es ist eine Geschmacksexplosion.

Hoffentlich haben Sie noch ein bisschen Platz für einen Nachtisch gelassen, denn die Algarve ist berühmt für ihre Süßigkeiten. Dank des milden Klimas gedeihen hier die wichtigsten Zutaten der mediterranen Küche wie Oliven, Feigen, Mandeln, Orangen und Honig. Nach überlieferten, oft hinter Klostermauern erdachten Rezepten zusammengestellt und verarbeitet entstehen daraus wahrhaft himmlische Genüsse. Das berühmteste Dessert ist der Dom Rodrigo, ein kulinarisches Highlight aus Eigelb, Zucker und den typischen Mandeln.

 Führer über die Regionale Küche | www.visitalgarve.pt
 Restaurantempfehlungen | www.visitalgarve.pt

ZUM ABSCHLUSS EMPFEHLEN WIR IHNEN EIN GLÄSCHEN DES BERÜHMTEN MEDRONHO, EIN SCHNAPS, DER AUS DEN FRÜCHTEN DES ERDBEERBAUMES DESTILLIERT WIRD.





Gourmets freuen sich über die Michelin-Sterne, die über der Algarve funkeln.

Es gibt zwei Restaurants mit jeweils zwei Sternen und vier mit jeweils einem Stern, und zwar in Albufeira, Almancil, Alporcinhos, Carvoeiro und Vilamoura. Es ist müßig, zu erwähnen, dass dort raffinierte Küchenkreationen mit hauptsächlich aus der Region stammenden Spitzenprodukten serviert werden. Wir empfehlen, rechtzeitig im voraus einen Tisch zu reservieren.



Zu einem guten Essen in der Algarve gehört auch immer der passende Wein.

In den letzten Jahren ist bei den regionalen Weinen eine erstaunliche Qualitätssteigerung zu beobachten. Aus der großen Auswahl an regionalen Rebsorten werden ausgewogene Weiß-, Rosé- und Rotweine produziert, die sich ideal als Aperitif eignen, als begleitende Weine zum Essen gereicht werden oder bestens mit einem süßen Dessert oder Käse harmonieren.

Besonders in der Gegend von Algoz und Lagoa kann man die Weinberge und -keller besichtigen und sich über die Produktionsmethoden informieren, also sozusagen den Weg der Trauben vom Rebstock bis ins Glas verfolgen. Einige Winzer liefern Ihnen den Wein auch bequem nach Hause.



A photograph of a spa room. In the foreground, a white towel is neatly folded on a light-colored surface. To the left, a white lantern sits on a small table. In the background, a massage table is set up with a white pillow and a white towel. The room has a clean, minimalist aesthetic with light-colored walls and a dark door frame.

WELLNESS

Thalassotherapie: Hinter diesem Wortungetüm verbirgt sich nichts anderes als die Anwendung von Meerwasser, Algen und Meeresklima für therapeutische Zwecke zur Förderung der Gesundheit und Steigerung des Wohlbefindens.



An der Algarve findet man alle Bestandteile im Überfluss und es gibt viele moderne, teilweise Hotels angeschlossene Spas, in denen Sie entspannen, Stress abbauen und ihren Körper entgiften können. Wenn Sie sich dann noch Ruhe gönnen und auf eine gesunde Ernährung achten, werden Sie sich wie neugeboren fühlen.



Im landeinwärts gelegenen Monchique-Gebirge können Sie - ergänzend zu den Spabehandlungen - durch Anwendungen mit dem stark hydrogencarbonat-, natrium- und fluorhaltigen Thermalwasser von Caldas de Monchique bestimmte Krankheiten behandeln bzw. ihnen vorbeugen.

***Und schließlich hat die Algarve etwas, auf das Sie wirklich achten sollten: Sonne und Vitamin D.** Es ist kein Geheimnis, dass zur Bildung von Vitamin D die Sonne unerlässlich ist, und hier an der Algarve haben wir jede Menge davon.*



BEFOLGEN SIE ALSO UNSEREN RAT UND LASSEN SIE SICH VON DER ALGARVE-SONNE VERWÖHNEN, DENN SIE TRÄGT ZUR STÄRKUNG IHRES IMMUNSYSTEMS UND DAMIT ZU EINEM GESÜNDEREN LEBEN BEI.



FREIZEITPARKS

*Die Freizeitparks in der Algarve sorgen bei der ganzen
Familie für Spaß und Unterhaltung.
Adrenalin-Kick gefällig?*



IN QUARTEIRA ERWARTET SIE DIE GRÖSSTE WASSERACHTERBAHN EUROPAS, UND WEITER WESTLICH BEFINDEN SICH NOCH ANDERE WASSERVERGNÜGUNGSPARKS. IN GUIA BEGEGNEN SIE FREUNDLICHEN DELFINEN UND KÖNNEN SICH IHRE ATEMBERAUBENDEN VORFÜHRUNGEN ANSCHAUEN.

Mit etwas Glück können Sie sogar mit ihnen schwimmen – ein Erlebnis, das Sie nie mehr vergessen werden. Außerdem haben Sie die Möglichkeit, mehr über die Spezies zu erfahren, die in unseren Weltmeeren leben. Oder Sie gönnen sich ein wenig Entspannung am Pool. Wer sich für andere

Tierarten interessiert, findet weitere Freizeitparks und sogar einen Zoo, in denen man einen ganzen Tag zubringen kann, ohne dass es langweilig wird.

Eher für die Eltern gedacht ist ein Besuch der einzigen Rennstrecke der Algarve. Hier können Sie als Zuschauer bei Tourenwagen- oder Motorrad-Meisterschaften dabei sein oder sich zum Spaß selbst einmal auf der Rennstrecke austoben. Für die Kleinen gibt es eine Kartbahn, auf der sich natürlich auch die erwachsenen Familienmitglieder vergnügen können.





UNTERKÜNFTE

Stylish übernachten können Sie überall, auch ohne viel Geld auszugeben. Reservieren Sie ein Zimmer in einem gemütlichen 3- oder 4-Sterne-Hotel oder genießen Sie den Luxus eines 5-Sterne-Hotels.





Für Naturliebhaber bietet sich ein Landhotel an. Wer die Zurückgezogenheit vorzieht, genießt den Aufenthalt in einer Villa oder einem Apartment für Selbstversorger. Golfer fühlen sich natürlich in einem unserer Golfhotel in unmittelbarer Nähe zum Golfplatz am wohlsten.

Auch an die Kleinen wurde gedacht: Zahlreiche Hotels an der Algarve sind speziell für Familien konzipiert und bieten alles, was man für einen Urlaub mit Babies, Kindern oder Teenagern benötigt. Geschäftsreisende sollten wissen, dass die Hotels in der Region geradezu prädestiniert dafür sind, Ihr Event zu einem unvergesslichen Erlebnis werden zu lassen.

NICHT NUR IN DEN QUIRLIGEN STÄDTEN, SONDERN AUCH IN ABGELEGENEREN GEBIETEN DER ALGARVE FINDEN SIE GENAU DIE UNTERKUNFTSFORM, DIE ZU IHNEN PASST.

Die Algarve hat das beste Preis-Leistungs-Verhältnis in Südeuropa zu bieten.



Unterkünften | www.algarvepromotion.pt



DIE SEELE DER ALGARVE

*Was die Seele der Algarve ausmacht, sind ihre Menschen,
die Geräusche, Farben, Düfte, ein Sommerflirt
und Freunde fürs Leben.*

Die Seele der Algarve wohnt in zauberhaften, traditionsreichen Dörfern wie Aljezur, Querença, Alte, S. Brás de Alportel, Vila Real de Santo António oder Alcoutim, in denen jedes der weiß getünchten Häuser an seinem individuellen Schornstein erkennbar ist und sich die Einheimischen an jedem Sonntag in der Kirche treffen.



Sie schmeckt nach Süßkartoffeln, die auf unseren Feldern wachsen und von der Sonne so viel Süße und Geschmack mitbekommen, dass selbst berühmte Küchenchefs nicht widerstehen können und sie in ihre kreativen Menüs einbauen.

Sie steckt in den Früchten des Erdbeerbaumes, die in den Bergen geerntet werden und aus denen der berühmte Schnaps namens Medronho hergestellt wird.



Sie duftet nach den frischen, fruchtig-saftigen Orangen der Region, einer landes- und europaweit bekannten Qualitätsmarke mit unvergleichlichem Geschmack.

Sie verbirgt sich in den Felsklippen, an denen die Entenmuscheln wachsen, die später auf dem Teller so herrlich nach Meer schmecken.



DIE SEELE DER ALGARVE



Sie duftet nach blühenden Mandelbäumen, deren weißes Kleid an die Legende vom arabischen König erinnert, in der ein arabischer König, eine schöne Prinzessin aus dem Norden und ihre Sehnsucht nach Schnee die Hauptrolle spielen.

Sie weht sanft über die Terrassen der alten Landhäuser, wo wir heute im Schatten ausladender Feigen- und Johanniskrotbäume das Leben im Freien genießen.



Sie schmeckt nach der edlen Salzblume, die in den Salinen der Algarve geerntet wird – ein gesundes Gourmetprodukt, das aromaverstärkend wirkt.



Sie begleitet uns beim Schnorcheln inmitten der weltweit größten Population der vom Aussterben bedrohten Seepferdchen.



Sie wechselt ihre Farbe wie das Chamäleon, jenes kleine Lebewesen, das direkt dem Jura entsprungen zu sein scheint.





Und sie erzählt Geschichten von den Portugiesischen Entdeckungen. Die Festung in Sagres führt direkt zum legendären Heinrich dem Seefahrer. Eine der schönsten Städte der Region, Lagos, verdankt ihren Reichtum an Baudenkmalern der Expansion nach Übersee. Aufgrund der strategisch günstigen Lage der Region und der erfahrenen Seeleute von der Algarve konnte Europa vor 600 Jahren von hier aus die Welt erobern.



ALL DIESE INTERESSANTEN GESCHICHTEN UND DIE VIELEN ANDEREN, DIE WIR NICHT ERWÄHNT HABEN, DAMIT SIE SIE SELBST ENTDECKEN KÖNNEN, LIEFERN IHNEN DEN PERFEKTEN GRUND, IN DIE ALGARVE ZU KOMMEN. ALS OB SIE DAFÜR EINEN GRUND BRÄUCHTEN! WIR WARTEN AUF SIE!

NÜTZLICHE KONTAKTE

NATIONALE NOTRUFNUMMER

GIFTNOTRUF

ROTES KREUZ (FARO)

KATASTROPHENSCHUTZ

NOTRUF BEI WALDBRAND

INTERNATIONALER FLUGHAFEN FARO

PORTUGIESISCHE EISENBAHN

EVA TRANSPORTE

SOS 112

(+351) 808 250 143

(+351) 289 899 903

(+351) 289 887 510

117

(+351) 289 800 800 | www.ana.pt

(+351) 808 208 208 | www.cp.pt

(+351) 289 899 700 | www.eva-bus.com



IMPRESSUM

Herausgeber und Copyright-Inhaber

Algarve Tourismus Büro

Sitz:

Av. 5 de Outubro, nº 18
8000-076 Faro, Portugal

Telefon: (+351) 289 800 403

Telefax: (+351) 289 800 466

E-Mail: ata@atalgarve.pt

www.algarvepromotion.pt

Koordinierung

Marketingabteilung

hcruz@atalgarve.pt

Texte

Event Point

Fotografie

Archiv des Algarve Tourismus Büros,
Mitglieder des Algarve Tourismus,
Algarve Tourism Board, Via Algarviana,
Fado com História, Georg Schreier
und Telma Veríssimo

Grafikdesign und Layout

NEWINGS design agency

Druck

Gráfica Comercial

Verteilung

Kostenlos

Ausgabe

2017



algarve IDEEEN & INSPIRATIONEN

Besuchen Sie uns auf:

www.visitalgarve.pt
www.algarvepromotion.pt
www.algarveconvention.pt
www.visitgolfalgarve.com

